

# Les verbes irréguliers anglais

Adrien Méli

October 28, 2020

## 1. Principes

Les verbes irréguliers s'apprennent en trois colonnes :

- La **Base Verbale** (BV)
- Le **Prétérit**
- Le **Participe passé**

### 1.1. La Base Verbale (BV)

Précédée de *to*, la Base Verbale constitue ce que l'on appelle l'infinitif.

À noter que le **présent simple**, utilisé pour parler des habitudes et vérités générales, ressemble à s'y méprendre à la BV. La seule différence visible est à la troisième personne du singulier, où le verbe prend un <-(e)s><sup>1</sup>.

### 1.2. Le prétérit

Le prétérit est utilisé pour parler du passé.

Des trois formes, le prétérit est la seule qui soit véritablement **conjuguée**.

Pour rappel, pour qu'une phrase soit correcte, il faut qu'elle ait un groupe nominal sujet qui gouverne un verbe conjugué.

Prenons par exemple le verbe *forget* (*forgot*, *forgotten*), et ajoutons "John" devant :

1. ~~John forget~~
2. **John forgot**
3. ~~John forgotten~~

Des trois suggestions ci-dessus, seule la deuxième, **John forgot** ("John a oublié"), compose une phrase correcte.

### 1.3. Le participe passé

Le participe passé s'emploie avec *HAVE* ou *BE*.

- **Avec HAVE** : Le participe passé permet de renvoyer à une action qui est envisagée comme passée. Le fait qu'il ne soit pas conjugué permet de combiner ce renvoi au passé avec l'expression d'hypothèses ou de situations irréelles.
  - Exemple : *John must have forgotten* → "John a dû oublier".
- **Avec BE** : le participe passé revêt alors un **sens passif**. Le sujet du verbe subit l'action.
  - Exemple : *The book was written in 1932* → "Le livre a été écrit en 1932".

---

<sup>1</sup> Ceci est valable pour tous les verbes sauf *BE* (qui se conjugue entièrement), *HAVE* (qui devient "has"), et les 5 auxiliaires modaux, qui eux sont invariables.

## 2. Rappels

### 2.1. Les verbes réguliers

Les verbes réguliers fonctionnent selon les mêmes principes.

Ils sont appelés "réguliers" parce que leur prétérit et leur participe passé se construisent tous deux en ajoutant le suffixe <-(e)d> à leur BV :

- *play* → *played, played*
- *decide* → *decided, decided*

### 2.2. Conjugaisons de "BE"

"BE" au présent

Singulier	Pluriel
am	are
are	are
is	are

"BE" au prétérit

Singulier	Pluriel
was	were
were	were
was	were

## 3. Tableau des verbes irréguliers

Base Verbale	Prétérit	Participe passé	Traduction
<b>beat</b>	beat	beaten	<b>battre (cœur)</b>
<b>become</b>	became	become	<b>devenir</b>
<b>begin</b>	began	begun	<b>commencer</b>
<b>bend</b>	bent	bent	<b>(se) courber</b>
<b>bet</b>	bet	bet	<b>parier</b>
<b>bind</b>	bound	bound	<b>relier (livre)</b>
<b>bite</b>	bit	bitten	<b>mordre</b>
<b>bleed</b>	bled	bled	<b>saigner</b>
<b>blow</b>	blew	blown	<b>souffler</b>
<b>break</b>	broke	broken	<b>casser</b>
<b>breed</b>	bred	bred	<b>élever</b>
<b>bring</b>	brought	brought	<b>apporter</b>
<b>build</b>	built	built	<b>construire</b>
<b>burn</b>	burnt	burnt	<b>brûler</b>
<b>buy</b>	bought	bought	<b>acheter</b>
<b>catch</b>	caught	caught	<b>attraper</b>
<b>choose</b>	chose	chosen	<b>choisir</b>
<b>come</b>	came	come	<b>venir</b>
<b>cost</b>	cost	cost	<b>coûter</b>
<b>cut</b>	cut	cut	<b>couper</b>
<b>do</b>	did	done	<b>faire (auxiliaire)</b>
<b>dig</b>	dug	dug	<b>creuser</b>

<b>draw</b>	drew	drawn	<b>dessiner</b>
<b>dream</b>	dreamt	dreamt	<b>rêver</b>
<b>drink</b>	drank	drunk	<b>boire</b>
<b>drive</b>	drove	driven	<b>conduire</b>
<b>eat</b>	ate	eaten	<b>manger</b>
<b>fall</b>	fell	fallen	<b>tomber</b>
<b>feed</b>	fed	fed	<b>nourrir</b>
<b>feel</b>	felt	felt	<b>(res)sentir</b>
<b>fight</b>	fought	fought	<b>se battre</b>
<b>find</b>	found	found	<b>trouver</b>
<b>fly</b>	flew	flown	<b>voler (oiseau)</b>
<b>forget</b>	forgot	forgotten	<b>oublier</b>
<b>forgive</b>	forgave	forgiven	<b>pardonner</b>
<b>freeze</b>	froze	frozen	<b>geler</b>
<b>get</b>	got	got	<b>obtenir</b>
<b>give</b>	gave	given	<b>donner</b>
<b>go</b>	went	gone	<b>aller</b>
<b>grow</b>	grew	grown	<b>grandir</b>
<b>have</b>	had	had	<b>avoir</b>
<b>hear</b>	heard	heard	<b>entendre</b>
<b>hide</b>	hid	hidden	<b>cacher</b>
<b>hit</b>	hit	hit	<b>frapper</b>
<b>hold</b>	held	held	<b>tenir</b>
<b>hurt</b>	hurt	hurt	<b>faire mal</b>
<b>keep</b>	kept	kept	<b>garder</b>
<b>know</b>	knew	known	<b>savoir</b>
<b>lay</b>	laid	laid	<b>poser</b>
<b>lead</b>	led	led	<b>mener</b>
<b>lean</b>	leant	leant	<b>pencher</b>
<b>leave</b>	left	left	<b>quitter</b>
<b>lend</b>	lent	lent	<b>prêter</b>
<b>let</b>	let	let	<b>laisser</b>
<b>lose</b>	lost	lost	<b>perdre</b>
<b>make</b>	made	made	<b>fabriquer</b>
<b>mean</b>	meant	meant	<b>signifier</b>
<b>meet</b>	met	met	<b>rencontrer</b>
<b>pay</b>	paid	paid	<b>payer</b>
<b>put</b>	put	put	<b>mettre</b>
<b>quit</b>	quit	quit	<b>arrêter</b>
<b>read</b>	read	read	<b>lire</b>
<b>ride</b>	rode	ridden	<b>aller en (véhicule)</b>
<b>ring</b>	rang	rung	<b>sonner</b>
<b>rise</b>	rose	risen	<b>monter</b>
<b>run</b>	ran	run	<b>courir</b>
<b>say</b>	said	said	<b>dire</b>
<b>see</b>	saw	seen	<b>voir</b>
<b>sell</b>	sold	sold	<b>vendre</b>
<b>send</b>	sent	sent	<b>envoyer</b>
<b>set</b>	set	set	<b>régler (machine)</b>
<b>shake</b>	shook	shaken	<b>secouer</b>

<b>shine</b>	shone	shone	<b>briller</b>
<b>shoe</b>	shod	shod	<b>chausser (rare)</b>
<b>shoot</b>	shot	shot	<b>tirer</b>
<b>show</b>	showed	shown	<b>montrer</b>
<b>shrink</b>	shrank	shrunk	<b>rétrécir</b>
<b>shut</b>	shut	shut	<b>fermer</b>
<b>sing</b>	sang	sung	<b>chanter</b>
<b>sink</b>	sank	sunk	<b>couler</b>
<b>sit</b>	sat	sat	<b>s'asseoir</b>
<b>sleep</b>	slept	slept	<b>dormir</b>
<b>speak</b>	spoke	spoken	<b>parler</b>
<b>spend</b>	spent	spent	<b>dépenser</b>
<b>spill</b>	spilt	spilt	<b>renverser</b>
<b>spread</b>	spread	spread	<b>répandre</b>
<b>speed</b>	sped	sped	<b>aller très/trop vite</b>
<b>stand</b>	stood	stood	<b>se tenir debout</b>
<b>steal</b>	stole	stolen	<b>voler (crime)</b>
<b>stick</b>	stuck	stuck	<b>planter</b>
<b>sting</b>	stung	stung	<b>piquer</b>
<b>stink</b>	stank	stunk	<b>puer</b>
<b>swear</b>	swore	sworn	<b>jurer</b>
<b>sweep</b>	swept	swept	<b>balayer</b>
<b>swim</b>	swam	swum	<b>nager</b>
<b>swing</b>	swung	swung	<b>osciller</b>
<b>take</b>	took	taken	<b>prendre</b>
<b>teach</b>	taught	taught	<b>enseigner</b>
<b>tear</b>	tore	torn	<b>déchirer</b>
<b>tell</b>	told	told	<b>raconter</b>
<b>think</b>	thought	thought	<b>penser</b>
<b>throw</b>	threw	thrown	<b>jeter</b>
<b>understand</b>	understood	understood	<b>comprendre</b>
<b>wake</b>	woke	woken	<b>réveiller</b>
<b>wear</b>	wore	worn	<b>porter (vêtement)</b>
<b>win</b>	won	won	<b>gagner</b>
<b>write</b>	wrote	written	<b>écrire</b>

4.